

[Saludos amistosos. Carta a S. Rosendhal]

León Trotsky

8 de noviembre de 1936

(Versión al castellano desde “[Amical salut]”, en L. Trotsky (P. Broué, dirección), *Oeuvres*, Tomo 11, agosto-diciembre de 1936, Institut Léon Trotsky, París, 1981, página 251. Carta a Synnøve Rosendhal Jensen, Fondos W. Held, *Riksarkiv*, Oslo. Traducido del alemán para esta edición [francesa] por Prager, que encontró e informó de los textos de las cartas inéditas contenidas en esta colección. La joven noruega Synnøve Rosendhal Jensen era novia del trotskysta alemán Walter Held (Heinz Epe).)

Prisión de Sundby, 8 de noviembre de 1936

Querida Synnøve,

He recibido sus saludos, así como la magnífica corbata. Ambos me han dado un gran placer, recordándome su amistad. Por desgracia, de momento sólo puedo pasear con la nueva corbata ante los numerosos pájaros que me miran desde el otro lado de la valla (sin mucha benevolencia) durante mis paseos (por regla general, los pollos parecen inclinarse por el *Sftenposten* e incluso encuentran demasiado picante al *Arbeiderbladet*¹).

Le envió al mismo tiempo mi *Historia [de la revolución rusa]*² en la nueva edición norteamericana. Desgraciadamente, en estos momentos sólo dispongo de un ejemplar de mi último libro sobre la URSS (en francés)³; en cuanto tenga más, le enviaré uno. ¿Ha recibido usted el *Libro Rojo*⁴? ¡Por supuesto que sí! ¿Qué impresión causa este librito en usted y en los demás? Escríbame sobre eso lo más detalladamente posible. También sobre el folleto de V. Serge⁵.

Un saludo a ambos de Natalia y mío.

Edicions Internacionals Sedov

Serie: Trotsky inédito en internet y en castellano

Edicions internacionals Sedov



germinal_1917@yahoo.es

¹ Parece más bien una broma sobre los habitantes del gallinero y los policías que custodiaban a los Trotsky. Las gallinas “se inclinaban” como en las consultas augurales de Roma, pero preferían leer el periódico conservador antes que el socialista.

² *Historia de la revolución rusa* (obra completa en un tomo), en nuestras *Obras Escogidas de León Trotsky en español* (OELT-EIS) (Libros, folletos, panfletos, recopilaciones y otros materiales).

³ *La revolución traicionada. Qué es y a dónde va la Unión Soviética* (anexos), también en nuestras OELT-EIS.

⁴ *El Libro Rojo sobre el Proceso de Moscú*, en estas mismas EIS.

⁵ *Dieciséis fusilados*, publicado por “Masses”.